

EDI - ASN Note

Load-No.: 67685

16.05.2019 - 16:47

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

Receiver

-Plant: 100

Unloading Area: 14248

-No: 91001108

-No: 14550700

place of storage:

SEISENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND

Magna PT S.P.A.
Via del Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

Consumption:
Dispatch Type: Truck
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 19.927 KG

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

Furch. Ord. Nr. Consignment

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Add. Data Vendor
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.					
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Number Vendor	

80607742	000010	2511108890	9.155	PC	S	SCHALTRAD 4. GANG	550003916002
16.05.2019		035310-900	195	PC	S		nt. wt.: 12.818 KG , gr. wt.: 14.099 KG

S

180229495 103013
5009351357

CC: 190045030
CC: 190045025
CC: 190045022
CC: 190045012
CC: 190045008
CC: 190045004
CC: 190044997
CC: 190044993
CC: 190044987
CC: 190044983
CC: 190044973
CC: 190044960
CC: 190044952
CC: 190044945
CC: 190035579
CC: 15
Cast-Number: 243477
UC-Material: G069880010
Text: Engineering Change Status A
Text: Customer Change No.
Text: Supplier Index -

DCT300 PC S DCT300/P01850

Cast-Number: 243477
UC-Material: G069880010
Text: Engineering Change Status A
Text: Customer Change No.
Text: Supplier Index -

80608571	000010	2511109390	5.550	PC	M	SCHALTRAD 7. GANG	550003915702
16.05.2019		035307-900	1.850	PC	M		nt. wt.: 2.659 KG , gr. wt.: 2.916 KG

L

180229496 103014
5009351361

CC: 190045133
CC: 190045124
CC: 190045105
CC: 3
Cast-Number: 615773
UC-Material: L072220010
Text: Engineering Change Status A
Text: Customer Change No.
Text: Supplier Index -

DCT300 PC M DCT300/P01850

GR: Quant. Check:

Rating Check:

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

(Part number / Désignation pièce:)

(customer part number / No. du plan client)

(order no. / No. De commandé)

(heat number / No. de Coulee)

(Steel grade / Quality)

(HBS-Part number: / N° du plan HBS:)

{draw, notfic. index / indice du plan),

(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

(Heat code / Repère de Coulee)

(process flow / Procède fabrication)

(order no./ordre no.)

(SAP UC-material/SAP UC-material)

(shipping date / Date de livraison)

(casting dim. / Dimension coulee)

(Diameter / diamètre)

(grav material dim. / Barre diameter)

(Diameter / diamètre)

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficielle)

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-005034 vom 16.05.2019



19-005034

Ludwigsburg, 17.05.2019
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SEISSENSCHMIDT GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTEMBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 21.05.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTEMBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 16.05.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 80607742 2 80608571-72	11 Anzahl der LM Nombre des colis 21	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 19.927	15 Umfang cbm
Summe: Total		19.927,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t		
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 19-005034 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 1-70026 MODUGNO 23 MAG 2019 Qualità e quantità	
20 SEISSENSCHMIDT GMBH D-58840 PLETTEMBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0308 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604